

# Piçul gjornâl dai fruts

SCUELE PRIMARIE di PANTIANINS



Edizion di jugn 2017

## UN AN DI FURLAN A SCUELE !

Ve chi che o sin a presentâ, cun grant plasê, cheste gnove edizion dal nestri gjornalin, che di cuindis agns aromai al compagne la fin dal an scuelastic dai arlêfs di Pantianins. Dome cuatri pagjinis par contâus tropis robis bielis e interessantis par furlan o vin fat ancje chest an a scuele!

Prime di lâ in vacan-  
ce, il nestri agrât al  
va a la Associazion  
Furlane Donatôrs di  
Sanc, pe sô ativitât di  
sensibilizazion te  
scuelis e ... par vê pro-  
viodût ae stampe dal  
nestri "Piçul gjornâl dai fruts"!

Buine leture  
a ducj,  
ma soredu...  
Buinis  
vacancis !



## UN ANNO DI FRIULANO A SCUOLA!

Eccoci a presentare, con gran piacere, questa nuova edizione del nostro giornalino, che da quindici anni ormai accompagna la fine dell'anno scolastico degli alunni di Pantianico. Solo quattro pagine, per raccontarvi quante attività belle e interessanti in friulano abbiamo svolto anche quest'anno a scuola!

Prima di andare in va-  
canza, il nostro rin-  
graziamento va all'As-  
sociazione Friulana  
Donatori Sangue, per  
la sua attività di sen-  
sibilizzazione nelle  
scuole e ... per aver

provveduto alla stam-  
pa del nostro "Piçul  
gjornâl dai fruts"!

Buona lettura  
a tutti,  
ma soprattutto...  
buone vacanze!



Stin unis e volinsi ben!



## I fruts des PRIMIS e la BALADE DAI NUMARS !

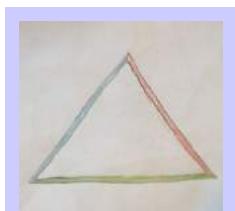
Chest librut al è il risultât di un lavor fat dai picinins de scuele. E àn metut passion, sperin che us plasi!



UN CJÂF  
PAR PENSÂ



DOI PÎTS  
PAR CJAMINÂ



TRÊ LÂTS AL À  
IL TRIANGUL



A CUATRI  
ÇATIS  
AL VA VIE  
IL GJAT  
SONAMBUL



CINC DÊTS E À  
UNE MAN



SÎS MÊS A SON  
MIEÇ AN



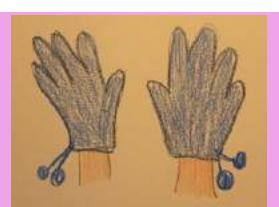
SIET A SON I DÎS  
A LIS SETEMANIS



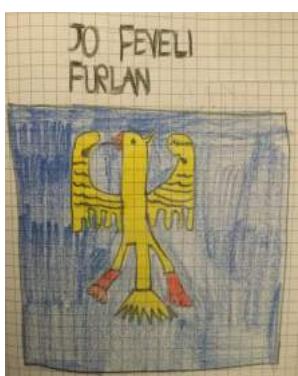
VOT A SON I PÎTS DI  
CUATRI BEFANIS



NÛF MÊS PAR  
NASSI AL STA  
UN BIEL FRUT



DÎS DÊTS  
TES MANECIS A  
STAN TAL CJALDUT !

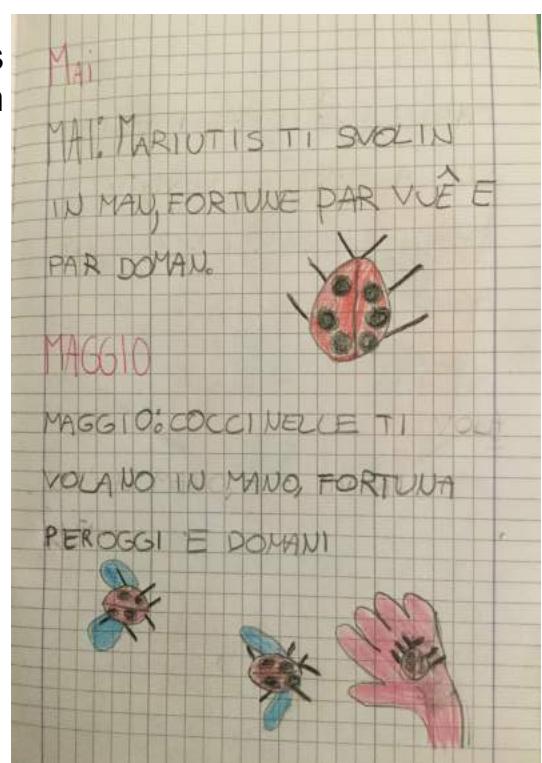


## Lis SECONDIS e il cuader di furlan

Nô fruts di seconde, chest an o vin doprât un piçul cuader dulà scrivi, contâ storiis, fa dissens par ... doprâ il furlan!

Cjalait achì ce bielis pagjinis !

Lis nestris mariutis cumò us svolaran in man e us puartaran fortune par vuê e par doman!

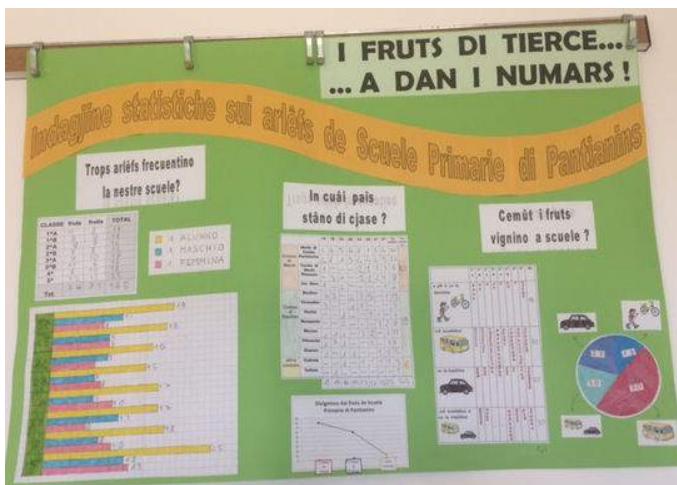


## Lis TIERCIS e ...

### ... une piçule esperience

penin. E je stade une esperience une vore interessant, cualchidun al à vude ancje pôre. Par cualchidun al è stât tant facil e divertent. E je stade une robe propite speciâl ! Si sintivin come i fruts di une volte.

Un di di Novembar la mestre nus à fat provâ a scrivi cun ingjustri e



### ... une indagjine statistiche

Nô fruts di tierce o vin fat une biele indagjine statistiche sui arlêfs de nestre scuele. O vin domandât tropfruts e frutis sono te classis, in cuâi païs stâno di cjase, cemût vignino a scuele.... nô o vin dât i numars, ma... al è un plasè fâ matematiche par furlan!

Il nestri cartelon al è stât picjât intal cordôr de scuele: vignit a viodilu!

## La CUARTE e la gnot dai muarts

Il mês di Novembar, nô fruts di cuarte o vin let e dissegnât la storie: "La gnot dai muarts". La conte e dîs che la sere dal 31 di Otubar i muarts a vegnin für dal cimitieris par tornâ a viodi lis lôr cjasis. I spirts a tegnин in man une cjandele o a àn des flamutis leadis su lis pontis dai déts par vê lusôr. I vîfs ur pronti pan e aghe che a son i simbui de vite che a àn pierdude, ma che par une gnot a puedin tornâ a gjoldi. In cheste gnot no si pues lâ fûr di cjase, ma lis puartis a restin in sfese par lassâ jentrâ i defonts. La int a reste in spiete daûr dai barcons par viodi passâ i spirts sperant di viodi cualchidun che a cognossin. La storie e fâs une vore pôre, ma a nô nus à plasude tant e o vin fats dei dissens bielonons !



17 Mai 2017 - Sale consiliâr dal Comun di Merêt di Tombe - I fruts des tiercis de Scuele Primarie di Pantianins in visite ae Mostre "FURLAN LENGHE DE EUROPE" curade da la Agjenzie Regionâl pe Lenghe Furlane (ARLeF).



Ce biele atividât cun MELETTA CIUFFETTA! Dutis lis classis a àn let tancj libris par vê lis tessaris par meti adun un grant puzzle colorât !

Al è impuantant lei tant e ben, par viazâ cu la fantasie, par imparâ robis gnovis, par doprâ ben il nestri timp, par savêndi di plui e.. par divertisi! Mandi Meletta, si viodin a setembar!

## La CUINTE e i donadôrs dal sanc

Martars, 28 di Març a son vignûts inte nestre classe doi volontaris de Associazion Furlane Donatôrs di sanc che nus àn fevelât dal grant at di donâ il sanc. Nus àn ancje spiegât tantis robis che o vin di savê sui donatôrs, lis precauzions che o varin ci cjapâ cuant che o larin a dâ sanc, i grups sanghins e ce che al sucêt cuant che si done. E je stade une esperience verementri impuartant, che nus à insegnât tant e nus à interessâts une vore.



**SEGNS E COLÔRS**  
Viaç curt te art contemporanea furlane  
Il libri dal Lunari 2017  
Scuole Primarie di Pantianins

Lis mestris e i fruts de classe cuinte a àn sielzût di conta, tal trazionâl lunari, la tiere furlane, i siei paisaçs e la sô int, midiant lis oparis pitorichis fatis di artiscj furlans contemporanis. I fruts a àn "cupiât" i cuadris, cirint di rispietâ lis liniis e i colôrs, ma mettint ancje dentri un alc di lôr, personalâl. Lis tecничis dopradis a van des temparis ai pastei, aes ceris, ai agarei. I fruts a àn provât a riproduzi variis oparis dai difarents periodis artistics considerâts, cirint di capî cualis che a son lis carateristichis di ogni sorte di piture. Il lunari al è stât publicât mediant il contribût de Pro Loco di Pantianins e da la Associazion Cultural "Qui Pantianicco". Al è un lavôr une vore interessant, istrutif e plen di colôrs che al vagnarà inzornât e ripropónut il prosim an in occasiun dal piçul marcijat di Nadâl a pro des scuelis di Merêt di Tombe. I fantats de cuinte us consein di prenotâ une copie daurman e us saludin parce che a àn di polsâ prime di là te scuele secondearie!

### REDAZION

#### Ideazion e coordenament:

Mestre Genny

#### Argoments e tescj :

Lis mestris di furlan Gianna , Antonella, Daniela, Genny e Meri



#### Ringraciaments:

al Dirigent Scolastic Maurizio Driol, a Francesco Altan par la vignete di repertori, ae Aministratzion Comunâl di Merêt di Tombe, ae ARLEF pe biele mostre , ae AFDS par vê sostignût la stampe a colôrs, a dutis lis mestris e ai famôs fruts de Scuele Primarie di Pantianins.

Un graciis di ❤ ae Mestre **GIULIA**, cumô par dabon in pension, che e à vût la biele idee dal titul dal nestri giornâlin!

**Mandi a ducj ...**

**... e buinis vacancis!**